

Durante la stesura del programma di un festival, l'ispirazione non deve provenire solo dagli artisti, ma anche - e forse ancora di più - dai luoghi. Per questo mi ritengo molto fortunata ad organizzare il festival ogni estate in Umbria, e soprattutto nell'area del Lago Trasimeno, luoghi che hanno così tanto da offrirci.

Per il festival di quest'anno, il tredicesimo, torneremo nel magnifico cortile del Castello dei Cavalieri di Malta a Magione. La sua intimità e l'acustica perfetta lo rendono un luogo affascinante per la musica da camera. Oltre ai miei recital, quest'anno dedicati a Bach, Scarlatti e Beethoven, il castello ospiterà i Brooklyn Rider, un elettrizzante gruppo di New York - un quartetto d'archi unico nel suo genere.

A Perugia gli eventi si terranno in tre differenti sedi. Sono particolarmente entusiasta all'idea di avere il leggendario direttore d'orchestra Sir Roger Norrington e la Zurich Chamber Orchestra per la nostra serata d'apertura, nella Basilica di San Pietro. Se volete ascoltare Beethoven diretto da colui che, trent'anni fa, mise in discussione i criteri interpretativi beethoveniani di ogni serio musicista, non perdetevi quest'occasione! Per la prima volta, presenteremo inoltre un concerto pomeridiano presso la Sala Podiani della Galleria Nazionale dell'Umbria, con l'amatissimo mezzo-soprano Anne Sofie von Otter e i Brooklyn Rider.

L'evento più insolito del festival di quest'anno sarà

il concerto per quattro pianoforti in occasione del 150° anniversario della fondazione del Canada, il 1° luglio nello splendido Teatro Morlacchi di Perugia. Neppure in Canada troverete tanti pianisti canadesi di fama internazionale sullo stesso palco per festeggiare questa ricorrenza! Con i colleghi Janina Fialkowska, Jon Kimura Parker e Charles Richard-Hamelin prorremo un programma davvero spettacolare. Il tutto su quattro granocoda Fazioli! Nello stesso giorno avremo ospite, per la prima volta in Italia, la pluripremiata scrittrice canadese Madeleine Thien.

A completare il programma del festival, una serata al Teatro Signorelli di Cortona con il Gringolts Quartet e il clarinetista Calogero Palermo, e l'ensemble vocale Orlando Consort, polifonia medievale e rinascimentale nella chiesa di San Francesco a Trevi. Per non dimenticare il concerto tenuto dai giovani musicisti, ad ingresso libero, nella Piazza di San Savino che si affaccia sul Lago Trasimeno.

Unitevi a noi per un'indimenticabile settimana di musica e amicizia, immersi nella bellezza e nell'incanto dell'Umbria. Un sincero ringraziamento va non solo al Comune di Magione, alla Regione Umbria, e alle molte altre istituzioni e sponsor nonché allo staff del festival, ma anche ai donatori privati senza i quali questa intera impresa non sarebbe possibile.

Angela Hewitt  
Direttore Artistico

## INFORMAZIONI

ASSOCIAZIONE TRASIMENO MUSIC FESTIVAL  
Tel. +39 393 9458554 / +39 075 5733078  
E-mail: info@trasimenomusicfestival.com  
[www.trasimenomusicfestival.com](http://www.trasimenomusicfestival.com)

## PRENOTAZIONE E VENDITA BIGLIETTI

### PREZZO BIGLIETTI PER SINGOLO CONCERTO

Fascia A: Euro 65  
Fascia B: Euro 45 / 25  
Fascia C: Euro 35 / 30 / 20  
Fascia D: Euro 25 / 10

### PREZZO PER I RESIDENTI NEI COMUNI DOVE SI SVOLGERANNO I CONCERTI

Euro 20 / 25

### RIDOTTO PER GLI STUDENTI FINO A 25 ANNI:

Euro 10

Per tutti i concerti, la biglietteria sarà aperta nelle rispettive sedi un'ora prima dell'inizio

Durante il periodo 24 giugno al 10 luglio 2017, tutti i possessori di un biglietto di qualsiasi concerto incluso nel programma del Festival potranno visitare la Galleria Nazionale dell'Umbria a Perugia con la tariffa ridotta d'ingresso di 4 euro anziché 8 euro.

In caso di pioggia, i concerti programmati al Castello dei Cavalieri di Malta si terranno presso il Teatro Mengoni di Magione (a 200 metri dal castello)

## INFORMATION

TRASIMENO MUSIC FESTIVAL ASSOCIATION  
Phone +39 393 9458554 / +39 075 5733078  
E-mail: info@trasimenomusicfestival.com  
[www.trasimenomusicfestival.com](http://www.trasimenomusicfestival.com)

## TICKET SALES AND RESERVATIONS

### SINGLE TICKETS

Category A: 65 Euros  
Category B: 45 / 25 Euros  
Category C: 35 / 30 / 20 Euros  
Category D: 25 / 10 Euros

### PRICE FOR FULL-TIME RESIDENTS OF THE MUNICIPALITIES WHERE THE CONCERTS ARE HELD

20 / 25 Euros

### REDUCTION FOR STUDENTS UP TO THE AGE OF 25:

10 Euros

During the festival, the box office will be open one hour prior to concert time.

From June 24th to July 10th, 2017, all the holders of a ticket to any concert included in the Festival programme will have the opportunity to visit the Galleria Nazionale dell'Umbria in Perugia at the reduced rate of 4 Euros instead of 8 Euros.

In case of rain, the concerts at the Castle of the Knights of Malta will take place in the Teatro Mengoni in Magione (200 metres from the Castle)

Artistic Director *Angela Hewitt*  
Director of Operations *Guglielmo Beneduce*  
Press Office and Public Relations

"Patrizia Cavalletti Comunicazione" - Mob. +39 348 3386855  
e-mail: info@patriziacavalletticomunicazione.it

Technical and Logistical Assistance *Luigi Bufoli*  
Lighting *Giancarlo Ferranti - Perugia*  
Stage Design *DETTOFATTO snc - Gubbio*

## DONAZIONI

Per effettuare una donazione online, visitate il nostro sito:  
<http://www.trasimenomusicfestival.com/donations.php>  
E' anche possibile stampare il modulo che troverete alla pagina sopra descritta ed inviarlo via fax (+39 075 5733078) indirizzato a:  
Associazione Trasimeno Music Festival  
COORDINATE BANCARIE  
Nome della banca: CASSA DI RISPARMIO DI CESENA  
Indirizzo della banca: Via Settevalli - Filiale Perugia San Faustino  
Codice: IT92R061200308800000000744  
Nome del conto: Trasimeno Music Festival.

## DONATIONS

To make a donation, please go to  
<http://www.trasimenomusicfestival.com/donations.php>  
where you can donate directly online. There you will also find a donations form that can be sent via fax (+39 075 5733078) to:  
Associazione Trasimeno Music Festival  
BANK DETAILS  
Name of Bank: CASSA DI RISPARMIO DI CESENA  
Address of Bank: Via Settevalli - Filiale Perugia San Faustino  
Code: IT92R061200308800000000744  
Name of account holder: Trasimeno Music Festival.



# Trasimeno Music Festival

Direttore Artistico - Artistic Director

Angela Hewitt

[www.trasimenomusicfestival.com](http://www.trasimenomusicfestival.com)  
[www.angelaheewitt.com](http://www.angelaheewitt.com)

Magione - Perugia - Trevi - Cortona  
28 Giugno / June - 4 Luglio / July

## Programma / Programme 2017

MAIN PARTNER:



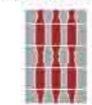
Comune di Magione

PARTNER:



Galleria Nazionale dell'Umbria

CON IL CONTRIBUTO DI:



Regione Umbria

PARTNER DEL FOCUS CANADA 150,  
IN OCCASIONE DEL 150° ANNIVERSARIO  
DELLA FONDAZIONE DELLA  
CONFEDERAZIONE CANADESE

CANADA 150  
Gouvernement du Canada  
Ambassade du Canada  
Government of Canada  
Embassy of Canada



CON IL PATROCINIO DI:



Comune di Perugia

CON IL PATROCINIO DI:



Comune di Trevi

CON IL PATROCINIO DI:



Comune di Cortona

The main inspiration when drawing up a programme for a festival has to come from not only the artists themselves but even more importantly the location. How lucky I am to plan a festival each summer in Umbria, and especially the area of Lake Trasimeno, which together have so many beautiful things to share with us.

For this year's festival, the thirteenth, we will once more be present in the gorgeous courtyard of the Castle of the Knights of Malta in Magione. Its intimacy and perfect acoustics make it a ravishing venue for chamber music. Along with my solo recitals, this year devoted to Bach, Scarlatti, and Beethoven, we are hosting the exciting group from New York, Brooklyn Rider—a string quartet unlike any other.

In Perugia events will be held in three venues. I am personally very excited to welcome the conductor Sir Roger Norrington and the Zurich Chamber Orchestra to the Basilica of San Pietro for our opening night. If you want to hear Beethoven conducted by someone who made every serious musician re-think Beethoven interpretation thirty years ago, then don't miss this concert! For the first time, we will have an afternoon event in the Sala Podiani of the National Gallery of Umbria, with the much-loved mezzo-soprano Anne Sofie von Otter and Brooklyn Rider.

The most unusual event of this year's festival will be a Four Piano Spectacular celebrating Canada's 150th

anniversary on July 1 in Perugia's beautiful Teatro Morlacchi. Not even in Canada will you find so many internationally renowned Canadian pianists on the same stage for this special birthday! Colleagues Janina Fialkowska, Jon Kimura Parker, and Charles Richard-Hamelin will join me in a programme designed to bring down the house. All on four Fazioli concert grands! Also that day we will present, for the first time in Italy, the award-winning Canadian author, Madeleine Thien.

The festival would not be complete without performances in Cortona's Teatro Signorelli featuring the Gringolts Quartet with clarinetist Calogero Palermo, and the Orlando Consort singing Late Medieval and Renaissance polyphony in a church to match—San Francesco in Trevi. Not forgetting the concert dedicated to young musicians, free and open to all in the Piazza of San Savino overlooking Lake Trasimeno.

Please join us for a memorable week of music and friendship, surrounded by the beauties and delights of Umbria. A huge thank you goes not only to the Comune di Magione, the Regione Umbria, the many other institutions and sponsors and the festival staff, but also to our private donors without whom this whole venture would not be possible.

Angela Hewitt  
Artistic Director

FAZIOLI

Born to Inspire



[www.fazioli.com](http://www.fazioli.com)

Fazioli Pianoforti | Via Ronche, 47 - 53077 Siedice (Pn) Italy | info@fazioli.com

Un ringraziamento particolare al Sovrano Militare Ordine di Malta per la concessione del Castello di Magione  
Our gratitude to the Sovereign Military Order of Malta for hosting us in the Castle of Magione



La Basilica di San Pietro è stata concessa per l'occasione da:  
The abbey and church of San Pietro has been granted by the:  
**FONDAZIONE PER L'ISTRUZIONE AGRARIA**

SPONSOR TECNICO:



**Mercoledì 28 giugno**

21.00 - Basilica San Pietro, Perugia

**Zürcher Kammerorchester**  
**Sir Roger Norrington**, direttore  
**Angela Hewitt**, pianoforte

Mozart: Overture al "Don Giovanni"  
 Mozart: Concerto per pianoforte e orchestra n. 20 in Re minore, K. 466  
 Beethoven: Sinfonia n. 3 in Mi bemolle maggiore ("Eroica")

**Giovedì 29 giugno**

18.00 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

**Sir Roger Norrington**, direttore  
**Eric Friesen**, giornalista

Avremo la rara opportunità di ascoltare Sir Roger Norrington mentre ci parla della sua esperienza di musicista

21.15 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

**Angela Hewitt**, pianoforte

J.S. Bach  
 Fantasia in Do minore, BWV 906  
 Aria Variata "alla Maniera Italiana", BWV 989  
 Partita n. 3 in La minore, BWV 827  
 Sonata in Re minore, BWV 964  
 Capriccio in Mi maggiore, BWV 993  
 Fantasia e Fuga in La minore, BWV 904



**Venerdì 30 giugno**

ore 16.00 - Sala Podiani, Galleria Nazionale dell'Umbria, Perugia

**Anne Sofie von Otter**, mezzosoprano  
**Brooklyn Rider**, quartetto d'archi

Musiche di: Philip Glass, Caroline Shaw, Colin Jacobsen, John Adams, Glenn Kotche, Rufus Wainwright, Leoš Janáček, Björk, Kyle Sanna, Elvis Costello, Kate Bush



21.15 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

**Angela Hewitt**, pianoforte  
**Brooklyn Rider**, quartetto d'archi

Dibattito pre-concerto con gli artisti alle 20:30

Bach: Partita n. 6 in Mi minore, BWV 830  
 Beethoven: Sonata in Mi maggiore, Op. 109  
 Colin Jacobsen: Beloved, do not let me be discouraged  
 Beethoven: Quartetto per archi n. 11 in Fa minore, Op. 95 ("Serioso")

**Sabato 1 luglio - CANADA DAY**

16.30 - Teatro Morlacchi, Perugia

**Madeleine Thien**, scrittrice  
**Eric Friesen**, giornalista

La scrittrice canadese Madeleine Thien ci parlerà del suo rapporto con la musica e del modo in cui esso viene declinato all'interno della sua opera

21.00 - Teatro Morlacchi, Perugia

Quattro pianoforti:  
**Janina Fialkowska**  
**Angela Hewitt**  
**Jon Kimura Parker**  
**Charles Richard-Hamelin**

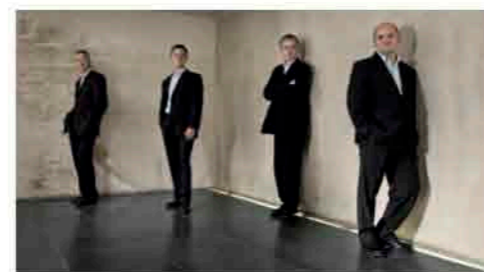
Concerto per il 150° anniversario della fondazione della Confederazione canadese. In programma soli, duetti e trascrizioni per quattro pianoforti

**Domenica 2 luglio**

21.00 - Chiesa di San Francesco, Trevi

**The Orlando Consort**, ensemble vocale

Musiche di: Johannes Ciconia, Guillaume Dufay, Johannes Ockeghem, Antoine Busnoys, Gilles Binchois, Hayne van Ghizeghem, Robert Morton, Loyset Compère, Antoine Brumel, Francisco de Peñalosa, Francisco de La Torre, Josquin Desprez

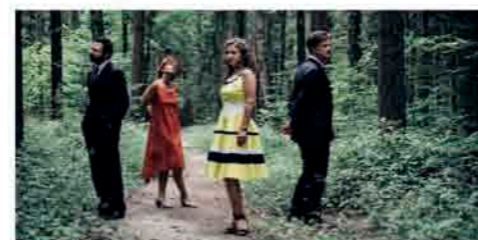


**Lunedì 3 luglio**

21.00 - Teatro Signorelli, Cortona

**Gringolts Quartet**, quartetto d'archi  
**Calogero Palermo**, clarinetto  
**Angela Hewitt**, pianoforte

Mozart: Sonata per violino e pianoforte in Sol maggiore, K. 301  
 Mozart: Quintetto per clarinetto e archi in La maggiore, K. 581  
 Brahms: Quintetto per pianoforte e archi in Fa minore, Op. 34



**Martedì 4 luglio**

21.15 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

Dibattito pre-concerto con Angela Hewitt ed Eric Friesen alle 20:30

**Angela Hewitt**, pianoforte

Scarlatti: Sonate K. 491, K. 492, K. 146, K. 377, K. 547  
 Beethoven: Sonata in Fa minore, Op. 2 n. 1  
 Bach: Partita n. 4 in Re maggiore, BWV 828  
 Beethoven: Sonata in Do diesis minore, Op. 27 n. 2 ("Al chiaro di luna")

**Martedì 27 giugno**  
**Anteprima Festival**

21.00 - Piazza, Borgo di San Savino, Magione

Presso la piazza del borgo di San Savino, frazione del Comune di Magione che si affaccia sul Lago Trasimeno, si terrà un concerto GRATUITO con due giovani pianisti di talento: **Luigi Carroccia** e **Adi Neuhaus**

**Wednesday, 28 June**

9:00 pm - Basilica di San Pietro, Perugia

**Zurich Chamber Orchestra**  
**Sir Roger Norrington**, conductor  
**Angela Hewitt**, piano

Mozart: Overture to "Don Giovanni"  
 Mozart: Piano Concerto No. 20 in D minor, K. 466  
 Beethoven: Symphony No. 3 in E-flat major ("Eroica")

**Thursday, 29 June**

6:00 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

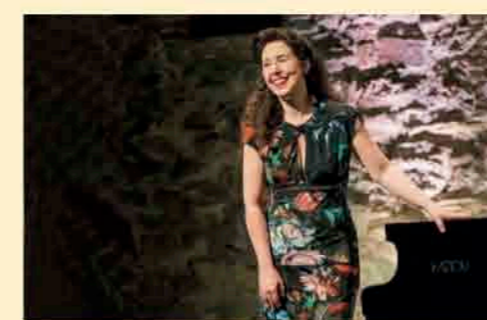
**Sir Roger Norrington**, conductor  
**Eric Friesen**, interviewer

A rare chance to hear conductor Sir Roger Norrington speak about his life in music

9:15 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

**Angela Hewitt**, piano

J.S. Bach  
 Fantasy in C minor, BWV 906  
 Aria Variata "alla Maniera Italiana", BWV 989  
 Partita No. 3 in A minor, BWV 827  
 Sonata in D minor, BWV 964  
 Capriccio in E major, BWV 993  
 Fantasia and Fugue in A minor, BWV 904



**Friday, 30 June**

4:00 pm - Sala Podiani, Galleria Nazionale dell'Umbria, Perugia

**Anne Sofie von Otter**, mezzosoprano  
**Brooklyn Rider**, string quartet

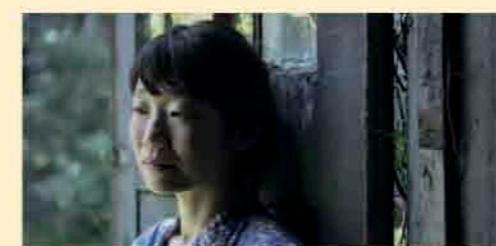
Music by: Philip Glass, Caroline Shaw, Colin Jacobsen, John Adams, Glenn Kotche, Rufus Wainwright, Leoš Janáček, Björk, Kyle Sanna, Elvis Costello, Kate Bush

9:15 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

**Angela Hewitt**, piano  
**Brooklyn Rider**, string quartet

Pre-concert talk with the artists at 8:30 p.m.

Bach: Partita No. 6 in E minor, BWV 830  
 Beethoven: Piano Sonata in E major, Op. 109  
 Colin Jacobsen: Beloved, do not let me be discouraged  
 Beethoven: String Quartet No. 11 in F minor, Op. 95 ("Serioso")



**Saturday, 1 July - CANADA DAY**

4:30 pm - Teatro Morlacchi, Perugia

**Madeleine Thien**, author  
**Eric Friesen**, interviewer

Canadian author Madeleine Thien will speak about her relationship with music, and how it has affected her literary work



9:00 pm - Teatro Morlacchi, Perugia

Four Piano Spectacular  
**Janina Fialkowska**  
**Angela Hewitt**  
**Jon Kimura Parker**  
**Charles Richard-Hamelin**

Concert for Canada's official 150th birthday! Solos, duos, and arrangements for four pianos

**Sunday, 2 July**

9:00 pm - Chiesa di San Francesco, Trevi

**The Orlando Consort**, vocal ensemble

Music by: Johannes Ciconia, Guillaume Dufay, Johannes Ockeghem, Antoine Busnoys, Gilles Binchois, Hayne van Ghizeghem, Robert Morton, Loyset Compère, Antoine Brumel, Francisco de Peñalosa, Francisco de La Torre, Josquin Desprez



**Monday, 3 July**

9:00 pm - Teatro Signorelli, Cortona

**Gringolts Quartet**, string quartet  
**Calogero Palermo**, clarinet  
**Angela Hewitt**, piano

Mozart: Sonata for violin and piano in G major, K. 301  
 Mozart: Clarinet Quintet in A major, K. 581  
 Brahms: Piano Quintet in F minor, Op. 34



**Tuesday, 4 July**

9:15 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

Pre-concert talk with Angela Hewitt and Eric Friesen at 8:30 p.m.

**Angela Hewitt**, piano

Scarlatti: Sonatas K. 491, K. 492, K. 146, K. 377, K. 547  
 Beethoven: Sonata in F minor, Op. 2 No. 1  
 Bach: Partita No. 4 in D major, BWV 828  
 Beethoven: Sonata in C-sharp minor, Op. 27 No. 2 ("Moonlight")

**Tuesday, 27 June**  
**Pre-Festival Concert**

9:00 pm - Piazza, Town of San Savino, Magione

FREE concert featuring two gifted young pianists, **Luigi Carroccia** and **Adi Neuhaus**, in the Piazza of San Savino (Comune di Magione), overlooking Lake Trasimeno